

GAZETA TECHNICZNA

Dwutygodnik społeczno-techniczny.

Wychodzi 15. i 30. każdego miesiąca.

Warunki Prenumeraty:

z przesyłką pocztową

w Austrii rocznie	5 złr. —	kwartalnie	1.25 złr.
w Niemczech	10 mk. —	"	2.70 mk.
w Rosyi	5 rs. —	"	1.25 rs.

Przedpłatę przyjmuje Administracya.

Cena ogłoszeń:

cała stronica	jednorazowo	złr.	16—
$\frac{1}{2}$ stronicy	"	"	9—
$\frac{1}{4}$ " "	"	"	5—
$\frac{1}{8}$ " "	"	"	3—
$\frac{1}{16}$ " "	"	"	2—

Przy powtarzaniu ogłoszenia opust według umowy.

Adres Redakcyi i Administracyi, Lwów, ul. Łyczakowska Nr. 6.

Biuro otwarte codziennie z wyjątkiem świąt od godziny 10—1 i od 3—6 popołudniu.

Redaktor przyjmuje interesantów od 12—1 popołudniu z wyjątkiem świąt.

Ogółowi wiadome i niewiadome rzeczy.

Wiadomo każdemu z nas, iż np. adwokatom, lekarzom etc. etc. po wykonaniu przez nich czynności, całkiem słusznie uiszcza się honorarya, taksy etc. *bezpośrednio* po przeprowadzeniu procesu, po wyleczeniu chorego itp.

Niewiadomem jest jednak niektórym władzom i urzędom, iż taksy i należności autoryzowanych techników cywilnych należy również wypłacać wkrótce po wykonaniu przez nich czynności, jako rzeczoznawców przez władzę zawezwanych.

Skargi w tym względzie się mnożą i znowu winna tu znana skromność, będąca nieodstępną cechą ludzi pracy produktywnej, niechętnie upominających się o swoje.

Znamy fakta, któreby można nazwać dość ostrem mianem, gdyż ten lub ów rzeczoznawca techniczny wynagrodzonym został za komisyę, za pomiar, za orzeczenie lub t. p. *dopiero* po X latach przyczem $X = 1$ do ∞

Znamy wypadki, w których należność uiszczoną została *dopiero* po wielu urgensach, po roku, dwu i trzech latach i to gdy ten lub ów inżynier lub geometra cywilny, zniecierpliwiony wreszcie, pozwolił sobie na skromne postscriptum, iż w razie niezataśnienia bezwłocznego sprawy, ciągnącej się in infinitum, zmuszony będzie udać się na drogę sądową.

Argument ten trafiał zazwyczaj do przekonania i sprawa ciągnąca się lata, bywała w kilku dniach załatwiana,

Znamy fakta — ubolewania godne, gdzie o tem wspomnianem $X = \infty$ koledzy, którzy o tem wspominali, z pewną goryczą się wyrażali.

Na pytanie nasze, dlaczego się o swą należność nie upominali u instancyi wyższej, odpowiadali, iż w tym lub owym wypadku, z tego lub owego powodu — nie wypadało im tego czynić. Sapienti sat!..

I z naszej własnej praktyki moglibyśmy przytoczyć bardzo a bardzo ciekawe przykłady znacznych opóźnień w wypłacaniu taks komisyjnych ze strony niektórych władz i urzędów.

Wolimy jednak *na razie* poprzestać na niniejszej skromnej notatce, tusząc, iż się przyczyni do usunięcia złego. Jeżeliby się jednak okazało, że jest ona „głosem wołającego na puszczy“ wtedy wzmocnimy ten głos szczegółowemi datami.

Ustawa budownicza dla królewskiego stołecznego miasta Lwowa.

Ustawa budownicza, obowiązująca od r. 1885 okazała się w praktyce niedostateczną i pod wieloma względami nie odpowiednią, zawiera bowiem wiele wadliwych zarządzeń, nakłada z jednej strony liczne a dla budujących uciążliwe postanowienia, z drugiej zaś strony z powodu niewłaściwej i nieodpowiedniej interpretacyi niektórych paragrafów pozostawia wolne pole do omijania takowych lub też do odmiennego stosowania tychże, zależnego od sposobu i kierunku zapatrywania się na ich treść i znaczenie. Z tych też powodów rozpatruje obecnie osobna komisya, wydelegowana z łona Rady m. Lwowa, istniejącą ustawę i zbiera materiały do nowej ustawy budowniczej, z zastosowaniem i uwzględnieniem obecnych wymogów technicznych, higienicznych i bezpieczeństwa publicznego; nowa ustawa ma usunąć błędy i niewłaściwości ustawy dotąd obowiązującej, uzupełnić luki i braki tejże

a zarazem usunąć uciążliwe a nieuzasadnione postanowienia, które utrudniają i bez potrzeby zwiększają kosztą budowy.

Jest więc obecnie, zdaniem naszym, na czasie, abyśmy w imieniu szerokiego koła budowniczych w łamach naszego pisma tę nietylko dla zawodowych techników ale i dla ogółu mieszkańców m. Lwowa ważną sprawą żywo się zainteresowali i podzielili się z nimi naszymi zapatrywaniami.

Już w r. 1891. grono techników lwowskich uznając niewłaściwości i braki ustawy budowniczej z r. 1885 powzięło myśl zanalizowania tejże, wykazania o ile i w jakich kierunkach ustawa ta nie odpowiada obecnym wymogom i podania wskazówek do ułożenia i zredagowania nowej — a owocem rzetelnej pracy w tym celu podjętej była broszurka, wydana w roku 1892 staraniem Stowarzyszenia budowniczych we Lwowie p. t. „*Szkic projektu ustawy budowniczej*“ — opracowana przez architekta i konc. budowniczego p. M. Kowalczuka.

Przez porównanie tego szkicu z ustawą z roku 1885. otrzymamy cenny materiał przydatny bardzo dla komisji, mającej zredagować ustawę nową, w tymże bowiem przyjęto nowy porządek rozdziałów według naturalnego rozwoju rzeczy, uwzględniono i uzupełniono luki, przeprowadzono dokładną rewizję stylizacji tych paragrafów, które z powodu zbyt ogólnikowej treści mogą być fałszywie i dowolnie interpretowane, postawiono nowe, dotąd nie uwzględnione, postulata, w końcu zmieniono ośnowę tych postanowień, które okazały się w praktyce zbyt zastrzeżeniami względnie nieusprawiedliwionymi.

Przejdźmy szczegółowo ustawę z r. 1885. i szkic nowej ustawy p. Kowalczuka.

Dział pierwszy obecnej ustawy traktuje o zezwoleniu na budowę, natomiast rozdział pierwszy szkicu zajmuje się planem regulacyjnym miasta, którego brak tak bardzo daje się odczuwać i jest dotąd powodem wielu błędów, popełnianych przy zakładaniu nowych ulic, wytyczaniu linii regulacyjnych i przy parcelacji gruntów.

W dotychczasowych planach regulacyjnych brak systematyczności, ogólnego poglądu na przyszły rozwój miasta, przyprowadzenia racjonalnej a wygodnej komunikacji, oznaczenia wolnych i ubocznych placów, miejsc na budowę odpowiednio sytuowanych hal targowych, — był w ostatnich czasach powodem, że udzielano konsensa na budowę domów będących obecnie zaporą i przeszkodą do przeprowadzenia prawidłowej regulacji miasta. Z wielu przykładów przytaczamy tu: wylot ulicy Kościopalnej do ulicy Gródeckiej, przy której pozwolono w rok przed wytyczeniem linii regulacyjnych dla ulicy Kościopalnej, w osi tejże wybudować budynek ulicę Kościopalną od Gródeckiej zamykający, — w tej samej dzielnicy zezwolono na budowę prowizorycznej piekarni wojskowej,

której budynek zamyka dwie nowe ulice, prowadzące od ul. Gródeckiej i placu Bema itd. itd. Brak planu regulacyjnego jest częstokroć powodem, że wpływowe osobistości dowolnie zmieniają, czy też potrafią przevorsować zmianę obecnego tymczasowego planu, dla swych prywatnych potrzeb i interesów korzystnie, — ze szkodą jednak dla dobra ogółu. Brak ten jest dalej powodem, że grunta zakupywane na parcelację bywają dzielone według ich konfiguracji na parcele budowlane z zupełnem pominięciem potrzeb komunikacji i bez względu na przyszły rozwój miasta, pomijając już takie wypadki, jak zabudowanie parcel przy ul. Piekarskiej, przeznaczonych na inne cele.

Z projektowanej regulacji niektórych części miasta ze względów asanacyjnych z 18 letniem uwolnieniem dla 165 domów od wszelkich podatków, korzystało, jak dotąd, *czterech* właścicieli. Jest więc jakieś złe, które mimo tak znacznych dla budujących korzyści, stoi na przeszkodzie i jest powodem, że ruch budowlany w śródmieściu i przyległych placach i ulicach, (a mamy tu na myśli głównie grupę budynków przy placu Maryackim a ulicami Akademicką, Krętą i Chorążczyzny, następnie grupę pomiędzy placem Halickim, ul. Batorego, Szymona i Krzywą — wreszcie całą grupę przy placu bernardyńskim) zamiast rozszerzać się w całej pełni — rozprzestrzenia się na zewnętrznej peryferii miasta, mimo bardzo wątpliwego w przyszłości losu powstających domów.

Nowa ustawa budownicza powinna to złe usunąć i sprowadzić ruch budowlany na właściwe tory.

To cośmy powiedzieli o planie regulacyjnym dotyczy także generalnego planu niwelacyjnego, o którym traktuje rozdział III. wspomnianego szkicu.

Jako ilustrację, do jakich przykrych kolizji może doprowadzić brak ogólnego planu niwelacyjnego, podajemy następujący przykład.

Po rozparcelowaniu byłego ogrodu realności pod Nr. 12 przy ul. Mickiewicza położonej i zabudowaniu tych parceli, otworzone zostały dwie ślepe ulice prowadzące od ul. Brajerowskiej w kierunku ku ul. Krasickich; przy budowie zostały uwzględnione poziomy cokoła i okien piwuicznych dwóch narożnych nowych budynków, poprzecznie przy ul. Brajerowskiej położonych a to dom hr. Drohojowskiej i dom Towarz. ubezpieczeń od wypadków. Po ukończeniu budowy przypierającej do tych dwóch ślepych uliczek, wzniesionej kosztem 70.000 złr. komisya wydelegowana z Magistratu celem udzielenia konsensu na zamieszkanie, zakwestyonowała tę budowę z powodu, że poziom jednej z tych ślepych ulic musiałby być znacznie wzniesiony w razie, gdyby kiedyś położenie tych ulic celem przeprowadzenia jednostajnego poziomu pomiędzy ul. Brajerowską a ulicą Krasickich miało nastąpić, — wzniesienie to oznaczono jednak tak wysoko, że przyszły chodnik zakryłby zupełnie

okna piwniczne i w jednym końcu wychodziłyby nawet do poziomu podłogi parterowej tegoż domu, na wypadek zatem, gdyby to podniesienie ulicy przyszło do skutku, to albo wartość budynku znacznieby spadła, lub też musiano by przedsięwziąć rekonstrukcję z bardzo znacznymi kosztami połączoną. Wszystkiego tego można było z łatwością uniknąć, gdyby przy udzieleniu konsensu na budowę i wyznaczeniu licy budynku została zaraz oznaczona niweletta przyszłego chodnika na podstawie ogólnego planu niwelacyjnego.

Mając już wyznaczoną linię regulacyjną i oznaczoną niwelettę chodnika, jeśli istniejący ma się zmienić, omawia rozdział IV. więcej szczegółowo, jak jak to ma miejsce w obecnej ustawie, w jakich wypadkach ma być wymaganem pozwolenie na budowę. Aby uniknąć wszelkich w tym względzie nieporozumień, życzyć by sobie należało, aby to szczegółowe określenie w nowej ustawie zostało uwzględnione.

Przystępujemy do rozdziału V. obejmującego szczegółowe przepisy o budowaniu. Dział ten uważamy jako najważniejszy z pomiędzy wszystkich i ten winien być jak najskrupulatniej traktowany.

Rozdział ten traktuje najpierw o „Kierownictwie budowy przez upoważnione osoby“. Ścisłe określenie kierownictwa budowy i najsurowsze przestrzeganie, aby przepisy tego §. nie były jak to dotychczas się praktykowało, omijane i aby nie popełniano w tym kierunku nadużyć, powinno być jednym z głównych postulatów nowej ustawy budowniczej. Wszak nie jest bynajmniej tajemnicą, że faktycznymi kierownikami 70 % wykonywanych budowli są sami właściciele budowy, indywidua po większej części nie umiejące ani czytać ani pisać (chyba po hebrajsku), zajmujące się wszelkimi zawodami prócz technicznego, i do kierownictwa budowy najmniej ukwalifikowane.

Dzieje się to w ten sposób, że pewna do kierownictwa upoważniona osoba zapisuje to kierownictwo za minimalnem wynagrodzeniem w Urzędzie budowniczym, — na tem rozpoczyna się a po największej części i kończy się funkcyja kierownictwa budowy przez tę upoważnioną osobę, wyjąwszy te wypadki, w których występują sprawy prowizoryjne lub sprawy za przekroczenia przeciw bezpieczeństwu życia. W pierwszych fungują ci kierownicy, zapisani pro forma w urzędzie budowniczym, z ramienia właścicieli budowy, interweniując przy komisjach, — w drugich podpadają w stan oskarżenia. Właściwym zaś i faktycznym kierownikiem budowy jest od początku aż do ukończenia sam właściciel; on zakupuje materiały, godzi robotników i majstrów i wypłaca takowych, on zmienia dowolnie plany w ciągu budowy, jednym słowem, on jest duszą całej budowy. Dlatego tak się dzieje — jest łatwem do pojęcia i wytłumaczenia. Oto właściciel oszczędza kosztu wynagrodzenia fachowego upoważnionego kierownika, oszczędza

to co budowniczemu mógłby zyskać na wykonaniu budowy, oszczędza na materyale i robociznie, gdyż zakupuje za tanie pieniądze jak najlichszy materiał, buduje bowiem na spekulację, sprzedając jeszcze w czasie budowy lub zaraz po jej ukończeniu postawiony obiekt — i zgarnawszy spory zysk do kieszeni nie troszczy się bynajmniej o to, co się stanie z tym budynkiem za lat kilka lub kilkanaście.

(Ciąg dalszy nastąpi).

W sprawie reorganizacji miejskiego urzędu budowniczego.

(Dokończenie).

Oddział architektury musiałby rozpaść się na dwa poddziały — jeden dla wykonywania ustawy budowniczej i wszystkiego co z nią jest połączone, a więc przedewszystkiem ścisłej kontroli budowli powstających — drugi zajmował by się wyłącznie budowlami naziemnymi (Hochbau), które gmina jako właścicielka prywatna budowli czy to projektuje, czy też buduje. Te dwa działy są konieczne stosownie do urzędowego i prywatnego stanowiska gminy względem ustawy budowniczej.

Oddział inżynierji służby technicznej miejskiej, na czele którego stałby szef niezależny zupełnie od szefa oddziału architektury, musiałby znowu mieć poddziały, co najmniej dział budowy i utrzymania dróg, dział kanalizacyjny, dział wodociągów, dział geometrów a nadto dział dla pomniejszych agend technicznych magistratu.

Na podstawie takiego dopiero planu należałoby obliczyć, ile sił technicznych jeszcze potrzeba, aby wypełnić dzisiejsze braki, a po ustaleniu tej liczby przestrzegać, aby w przyszłości status osobowy jednego oddziału był zupełnie odłączony od statusu osobowego drugiego oddziału, aby nie można z jednego oddziału przenosić się do drugiego, to znaczy, aby nie można było ustawicznie wiązać architektury z inżynierją, co się dotychczas dzieje i np. kontrolę toru dla kolei elektrycznej powierzać architekcie.

W obec tej propozycji, którą tutaj robimy, musiałaby w konsekwencji proponować komisya, aby obaj szefowie oddziałów od siebie niezależnych mieli głos stanowczy w gremium magistratu. Jest to rzecz tak konieczna i jasna, że o niej nie warto by się rozwódzić gdyby nie obawa, że sprawa wyrobienia dzisiejszemu dyrektorowi głosu stanowczego w gremium magistratu, może zupełnie na drugi plan zepchnąć istotną reformę.

Zdaniem naszym sprawa ta nie jest tak doniosłego znaczenia, aby za cenę jej przeprowadzenia można było właściwy cel reformy ziluzyonować. A zdaje nam się na podstawie projektu nowych fundamentów dla urzędu budowniczego, że właśnie oba-

wa nasza jest uzasadnioną, że komisya przy całej może najlepszej chęci, kręci się około osoby obecnego dyrektora, traktuje sprawę w rękawiczkach, w rezultacie proponuje pozostać przy tem co było a reformę całą pragnie opędzić stworzeniem jednej posady radcy budownictwa, przyjęciem 4 techników i wyrobieniem głosu stanowczego obecnemu dyrektorowi urzędu budowniczego. Gdyby osoba dyrektora w komisji reformy nie odgrywała roli wybitnej, sądzimy, że bądź co bądź komisya przecież by przyszła z innym projektem reformy.

W celu ułatwiania tedy trudnego zadania komisji, w celu wydobywania jej z więzów cukierniczej kurtazy dla obecnego dyrektora, pozwolimy sobie podać jej pewien projekt, który zdaniem naszym powinien właściwie wyjść od dyrektora urzędu budowniczego. Komisya działając w interesie gminy a nie w interesie jednostek, powinna zaproponować utworzenie dwóch działów służby technicznej miejskiej a mianowicie działu architektury, którego kierownictwo należałoby oddać p. dyrektorowi z tytułem urzędowym, jaki komisya uzna za stosowny, bo to rzecz podrzędna; kierownictwo to zaproponuje komisya oddać mu na podstawie jego osobistej kwalifikacji jako architekta, który w tym zawodzie jako zdolny technik dał się poznać w czasie swej długoletniej służby w charakterze dyrektora urzędu budowniczego. Nie wątpimy, że będzie to również życzeniem p. dyrektora Hochbergera wrócić do powabnego i spokojnego artystycznego zawodu, mającego obecnie troską np. o uprzątnięcie błota z ulic miasta Lwowa i t. p. sprawy.

Obsadzenie drugiej posady szefa oddziału inżynierskiego zaproponować powinna komisya w drodze konkursu i postarać się o to, aby pozyskać siłę o szerszym nowoczesnym poglądzie na sprawy inżynierii miejskiej. Nie przesadzamy, czy wynik konkursu ogólnego nie byłby taki, że i z pomiędzy dzisiejszego personelu technicznego urzędu budowniczego miejskiego, wyjśćby mógł odpowiedni kandydat. W każdym jednak razie uważamy drogę konkursową za potrzebną, gdyż właściwie w tej gałęzi agend miejskich technicznych czekają przyszłego szefa nielada zadania a pozyskanie odpowiedniej siły jest w tym razie dla powodzenia samej sprawy pierwszorzędnej wagi.

Oto szkic projektu jaki zdaniem naszym jest jedynie w interesie gminy. Być może, że on nie będzie na rękę komisji i że będzie się jej wydawać zbyt radykalnym. Z głębokiego jednak przekonania podajemy go, gdyż jesteśmy pewni, że bez głębiej sięgających zmian personalnych w urzędzie budowniczym, tenże zrekonstruować się nie da. Oby reforma nowa w myśl obecnych wniosków komisji nie była tylko operacją, która się udała, ale po której pacjent nazajutrz umarł.

Korzystnej dla gminy reformy życzymy komisji z całego serca a obawiamy się tylko, że brak przy-

kładów, na którychby się komisya oprzeć mogła, mógłby odrócić uwagę od naszego projektu. Analogiczną a bliską nam organizację urzędów technicznych podajemy równocześnie. Oto Wydział krajowy posiada oddział melioracyjny, odrębny zupełnie oddział drogowy i również zupełnie odrębny oddział kolejowy, a każdy z tych oddziałów pomimo tego, że należą ściśle do spraw inżynierskich, ma swego dyrektora czy szefa odpowiedzialnego. Są to pp. Kędzior, Reutt i Zalewski. Nadto posiada Wydział referenta górniczego w osobie prof. Syroczyńskiego. Nigdy tam nie było projektu tego rodzaju reformy, aby nad tymi oddziałami był jeden dyrektor. Byłoby to istotnie anomalia, którąby chyba stworzyć można było, chcąc dogodzić ambicyom jednostki, któraby miała chęć piastowania godności dyrektora tych wszystkich oddziałów.

Na tem na razie kończymy nasze uwagi a apelujemy przy tem do *Radnych techników*, którzy w pierwszej linii powołani są w radzie miejskiej a przede wszystkim w komisji do postawienia kwestji w prawdziwym świetle i do sprowadzenia jej na właściwe tory. Przez niezadowolenie ogólne na urząd budowniczy miejski spada zazwyczaj odyum na cały stan techniczny. Na *radnych technikach* będzie więc ciążyć cała odpowiedzialność przy ostatecznem załatwieniu tej, tak dla gminy jak i dla całego stanu technicznego, doniosłej kwestji.

Znamienne uznanie.

Dowiadujemy się, że sekcyja budownicza Rady miejskiej wyraziła uznanie starszemu inżynierowi urzędu budowniczego miejskiego p. Łempickiemu za wprowadzenie znacznych oszczędności w zarządzie czyszczenia ulic miasta. Jak bowiem cyfrowo sprawdzono kosztowało czyszczenie ulic miasta Lwowa w ubiegłym roku o 20.000 złr. mniej, niż w innych latach poprzednich.

Każdy przeciętny mieszkaniec naszego miasta musi przyznać, że w ostatnim roku pod względem szybkiego wywozu nieczystości wiele a wiele zdziałano, szczególnie podczas zawieji śnieżnych z niepraktykowanym dotychczas u nas pospiechem setki furgonów uwijało się po ulicach miasta. A jeżeli dotychczas może nie wszystko zdołano przeprowadzić — co było zamierzonym przy reformie gospodarki w dziele czyszczenia ulic — to w każdym razie reforma ta jest już widoczną, a pod względem finansowym bardzo dla miasta korzystną.

Nie dziw tedy, że sekcyja budownicza pod wpływem tego efektu finansowego wyraziła uznanie twórcy tej reformy.

Moglibyśmy poprzestać jedynie na tej notatce kronikarskiej i na skonstatowaniu faktu, gdyby nie

to, że uznanie wyrażone p. Łempickiemu wydaje się nam i jest pod wielu względami bardzo znamienne, i to właśnie zmusza nas do pewnych refleksyi.

Przedewszystkiem widzimy pocieszający objaw w samej formie uznania, mianowicie w tym kierunku, że uznania tego nie wyrażono pod adresą urzędu budowniczego, a więc dla jego dzisiejszej widomej głowy, dyrektora — ale pod adresą właściwą, to jest odnośnego funkcyjnarjusza tego urzędu. W tem właściwem zaadresowaniu uznania widzimy prawdziwy postęp. Dotychczas bowiem przywykliśmy do tego, że za wszelkie dodatnie wyniki czynności pojedynczych funkcyjnarjuszy dostawały się publiczne wyrazy uznania jeno dyrektorowi urzędu budowniczego — nagany zaś za wszelkie ujemne czynności funkcyjnarjuszy bardzo starannie i łaskawie tegoż dyrektora zawsze omijały — pomimo, że jest on za czynności całego urzędu budowniczego odpowiedzialnym. Przypominamy tu tylko sprawy niektórych starszych inżynierów, a w ostatnich czasach sprawę pelwiańską, która utonąła jak kamień w wodzie. Ten zwrot ku lepszemu notujemy z prawdziwym zadowoleniem — będzie on bowiem zachętą dla funkcyjnarjuszy urzędu budowniczego do dalszej pracy na korzyść gminy, będzie dla nich wskazówką i zapewnieniem, że warto tę pracę podjąć, pomyśleć o czemś nowem, bo się można spotkać z osobistem uznaniem zasługi.

Po drugie nasuwa się mimo woli pytanie, na czem polega tak doniosła reforma, która zaoszczędza miastu 20.000 złr. rocznie? Tutaj musimy istotnie ze wstydem i bolem przyznać, że ramy tej reformy spadają do tak małego i zwykłego zarządzenia administracyjnego, jakim jest zaprowadzenie kontroli za pomocą kwitów kontrolnych dla fur. To zwykłe zarządzenie administracyjne, bez którego żadna administracja obejść się nie może i nie powinna — a które nie dorosło do szumnego miana reformy — zaoszczędza miastu rocznie 20.000 złr. Zapytamy się pewno, jak się też dotychczas działo? Czyżby kontroli dotychczas nie było? Na to musimy odpowiedzieć, że kontrola prawdopodobnie była — ale nie wiedzano jak kontrolować i co kontrolować! Brak zmysłu administracyjnego u tych, którzy nad kontrolą mieli czuwać i sposób jej oznaczyć — był powodem dotychczasowego stanu rzeczy. Dopiero inżynier p. Łempicki, przyjechawszy ze Stanisławowa i widząc jak się u nas szafuje groszem publicznym, wskazał decydującym czynnikom sposób taniego czyszczenia miasta i okazał przez to uczciwą chęć zaoszczędzenia funduszów gminy a zarazem spryt administracyjny, którego naszym funkcyjnarjuszą dotychczas brakowało.

Samodzielność funkcyjnarjuszy urzędu budowniczego, których pomysły nie zgadzają się z utartymi regułami administracji dzisiejszej tegoż urzędu, może, jak w niniejszym wypadku, zaoszczędzić gminie

20.000 złr. rocznie. Tej samodzielności w poglądach należy zawsze pomagać i niczem jej nie krępować — jak to miało miejsce w tym wypadku — o czem tylko nawiasowo wspominamy. Wypadek ten powinien w dalszym ciągu zachęcić tylko Sekcyę budowniczą do zbadania, czy i w innych kierunkach nie można zbutwiałych formulek administracji technicznej zastąpić świeżemi. Szukajcie, Panowie, a z pewnością znajdziecie!

Po trzecie nasuwa się mimowoli znowu pytanie, czy sekcyja budownicza ograniczyła się tylko na wspomnianem uznaniu, czy też zdając sobie równocześnie jasno sprawę zaniedbania dotychczasowej kontroli w administracji czyszczenia miasta, postanowiła nieco głębiej w prawie tej się rozpatrzyć.

Bądź co bądź, sprawdzone zaoszczędzenie roczne 20.000 złr. wykazuje, że cofając się 10 lat wstecz, wydaliśmy 200.000 złr. bez potrzeby, wyrzuciliśmy po prostu tę kwotę z powodu, że albo kontrola była nie sumienna i zła, albo też była sumienną w granicach złego, bez znajomości najprostszych zasad administracji utrzymania dróg miejskich ułożonego i przepisanego regulaminu kontroli. Jeżeli więc regulamin kontroli istnieje i uzna go Sekcyja za dobry, należy kontrolorów bezpośrednich pociągnąć do odpowiedzialności za stratę owych 200.000 złr. Jeżeli zaś rzecz ma się przeciwnie, to znaczy, że bezpośredni kontrolorowie wykonywali swą czynność uczciwie, a tylko złe przepisy kontroli albo brak ich, stały na przeszkodzie prawidłowej i oszczędnej administracji, to należy pociągnąć do odpowiedzialności tych, którzy mieli obowiązek wglądać w formę i sposób kontroli a zarazem kierować nią tak, aby dążyła do oszczędności. Tutaj Sekcyja budownicza powinna wskazać bez ogródki winowajcę, bez względu na to kto nim będzie, chociażby nawet zarzut miał spaść na samą sekcyę, — bo jej Rada miejska poruciła kierownictwo kontroli lub też dozwoliła szafować funduszami gminy na koszt utrzymania czystości w mieście. Jestto tem bardziej niezbędne, że rozrzucanie pieniędzy publicznych interesuje żywo szerokie koła opodatkowanych — a w tym względzie była to prawdziwa rozrzutność! W jaskrawem bardzo świetle występuje ta rozrzutność, jeżeli zaoszczędzenie przedstawimy procentowo.

Powszednią bowiem jest rzeczą, że przy tych samych środkach przy nadzwyczajnej energii można wydatki jakiejs administracji zmniejszyć o kilka procent.

Niesłychanem jest jednak, aby przy tych samych środkach można było, przy sumiennej kontroli zmniejszyć wydatki wyżej jak o 60% — a tu właśnie zachodzi ten wypadek. Przy użyciu tych samych fur, tylko lepiej przypilnowanych, zamiast wydawać około 35.000 zł. wydano tylko 15.000 złr. zmniejszono zatem wydatki o 20.000 złr.

Czy zatem pierwotny stan rzeczy można nazwać administracją? My możemy ją nazwać świadomym trwonieniem grosza publicznego i dlatego apelujemy do sekcji budowniczej, aby pociągnęła winnych do odpowiedzialności. Spodziewamy się również że i Pan Prezydent miasta kwestyą tą się zainteresuje i wytoczy winnym śledztwo dyscyplinarne.

Uczczenie Nestora techników polskich.

Z powodu 80-tej rocznicy urodzin emer. nadinspektora kolei oraz prezesa oddziału Tow. politechnicznego w Przemyśle, Karola Monn'ego przypadającej w r. 1898. — komitet złożony z członków tego tow. w celu uczczenia zasług swego ukochanego Jubilata i utrzymania łączności i koleżeństwa pomiędzy technikami, podniósł myśl urządzenia uczty na cześć Nestora techników polskich.

W tym celu wydał odezwę do wszystkich kolegów i dawnych podwładnych Jubilata, zapraszając ich do wzięcia udziału w tak niezwyklej uroczystości.

Dnia 24. marca o godzinie 11. przed południem przybyli koledzy technicy wraz z deputacją techników miejscowych, złożyli Solenizantowi życzenia i wręczyli mu piękne, w stylu barokowym wykonane tableau z 70-ciu fotografią kolegów — i zaprosili go na ucztę urządzoną na Jego cześć w sali hotelu przemyskiego.

O godzinie 8-ej wieczorem wprowadzony został do sali przez dwóch członków komitetu sędziwy lecz krzepki i świeży na umyśle Jubilat Karol Monné. Muzyka 77 pp. zagrała marsza Dąbrowskiego a wszystkich zgromadzonych przyjęło uczucie podniosłe. Po serdecznem przywitaniu się z wszystkimi, zasiadł Szanowny Jubilat do stołu wśród 40-tu przyjaciół. Nadeszło 56 telegramów i tak: od Tow. politech. we Lwowie, Tow. tech. krakowskich, *Redakcyi Gazety technicznej*, Tow. tatrzańskiego, Wydziału czytelników ludowej w Cieszynie, Wydziału domu narodowego w Cieszynie, Urzędników salinarnych w Wieliczce, Br. Sochora, emr. Dyrektora Śladkowskiego, dyrektora Tuceka i wielu przyjaciół i kolegów.

Po krótkiej a wesołej pogawędce przy pierwszym daniu zabrał głos prof. Pawlewski, wice-prezes Tow. politech. witając sz. Jubilata.

Na wstępie zaznaczył: Zebrane dziś tak liczne koło techników jest dowodem jak przezacny Prezesie ceni Ciebie, jak bardzo Ciebie czei jako opiekuna młodzieży, jako kolegę i patriotę. W imieniu Tow. politechnicznego niech mi będzie wolno wznieść toast na zdrowie Twoje, przezacny Prezesie. Oby Opatrzność pozwoliła ci jeszcze długo żyć dla dobra społecznego.

Szanowny Jubilat odpowiedział mniej więcej w następujących słowach:

Szanowni Panowie! Nie jest to moją zasługą jeżeli spełnił swoje obowiązki względem Ojczyzny,

względem bliźnich, bo to było obowiązkiem. Mimo wieku późnego stoję przed Wami taki sam, jak przed laty. Cieszy mnie to bardzo, że zobaczyłem się znów z tymi z którymi pracowałem i że mogę uścisnąć dłoń Waszą. Raduje się serce moje, że Was jeszcze widzę.

Obdarzyliście mnie drogocenną pamiątką — pamiątka ta zostanie dla moich wnuków a dzień dzisiejszy policzę do najpiękniejszych dni mojego życia. Na zdrowie wszystkich znajomych i kolegów, na intencję aby Tow. politechniczne wzrastało a członkowie jego skupiali się około uczciwej pracy technicznej i narodowej — wznoszę toast!

Następnie przemówił p. Heppe, emer insp. kolei w następujących słowach: Muszę sięgnąć myślą przed 35 laty, kiedy to w 1863 roku pulsa nasze zaczęły bić silniej — krew szybciej w żyłach krążyła, kiedy część młodzieży poszła ratować Ojczyznę a część pozostała w kraju zajęta organizacją. W tej to organizacji byłeś Sz. Jubilacie drugim Mochortem na kresach, i wypełniłeś swoje obowiązki. Kiedy klęska po klęsce zaczęły spadać na ten nieszczęśliwy kraj — Ty byłeś jednym z tych, którzy w tej organizacji brali czynny udział i dostawałeś otuchy do wytrwania. Otóż jestem pewny, że dam wyraz uczuciom tych wszystkich, którzy pragną uczcić w dniu dzisiejszym Ciebie jako patriotę — i wznoszę toast na cześć obywatela i naszego kochanego Jubilata, który dał nam przykład jak służyć Ojczyźnie matce. Niech żyje nam!

P. Gamski, znany przedsiębiorca w Przemyśle, nawiązując w swem przemówieniu do słów poprzedniego mówcy, zwrócił się do Jubilata z słowami: Oto sztandar który podniosłeś — stoimy pod nim i stać będziemy. Dałeś nam przykład, jak mamy postępować, dajesz wskazówki, że siła leży w nas samych, tylko trzeba nam ją odczuć. Wznoszę toast: Mnohaja lita!

Przemawiali następnie nadinż. Krupka, delegat stanisławowskiego Oddziału Tow. politechnicznego, inż. Żygulski z Tarnopola, jako jeden z najmłodszych wychowanków Jubilata, naznaczając jak Sz. Jubilat zajmował się troskiewie młodymi technikami a przez to zapisał w sercach swoich młodszych kolegów wielką dla siebie wdzięczność. Inż. Reiniger w swem przemówieniu porównał system Moniego i system Monne'go w życiu i wniósł toast na cześć żelaznego ducha Monne'go. Inż. Wojciechowski wniósł toast na pomyślność nieobecnego prezesa Tow. politech. Goltentala.

Przemówili jeszcze P. Bartmański, nadinspektor kolei państwowej we Lwowie Jaworski, nadinż. Barański, nadinż. Dutkowski, kładąc nacisk na zgodę i jedność techników i szanowanie swego stanu i siebie nawzajem, poczem nastąpiło odczytywanie telegramów.

Ostatni telegram od Dyrektora kolei państw. w Pilźnie w języku czeskim odczytano o godzinie 12 w nocy — poczem przy odgłosie muzyki i śpiewach pieśni czeskich wychylono zdrowie bratniego narodu Czeskiego.

Nadież. Motylewski wniósł toast: kochajmy się! Inż. Epler podniósł, abyśmy zadokumentowali dzień dzisiejszy dobrym czynem i zaproponował dobrowolną składkę na rzecz Domu narodowego w Cieszynie, oświadczając, że Wydział Tow. politech. aby uczcić Jubilata uchwalił i złożył na powyższy cel 25 złr. Z wielkiem zadowoleniem przyjęło zgromadzenie ten projekt, i złożono zaraz kwotę 74 zł. Za inicjatywę inż. Zielińskiego uzupełniono składkę do 80 złr. przedstawiających cyfrę lat Solenizanta.

Wreszcie p. Grzębski, prof. szkoły realnej we Lwowie, wniósł toast na zdrowie naszych matek i żon. Następnie bawiło się całe towarzystwo do godziny 3-ciej rano piosnkami narodowymi, przyśpiewywanymi przez naszego Jubilata, poczem nastąpiły serdeczne pożegnania z życzeniami, abyśmy my, technicy, zachowywali jak największą między sobą spójność, ażebyśmy nie tylko kochali się nawzajem i szanowali, ale i wzajemnie popierali czynnie wspólne nasze dążenia.

Walne zgromadzenie izby inżynierskiej we Lwowie

Jak już w poprzednim numerze „Gazety technicznej“ donieśliśmy, odbyło się dnia 13. b. m. walne zgromadzenie izby inżynierskiej we Lwowie w lokalu Tow. politechnicznego. Zgromadzeniu przewodniczył prezes izby inż. p. Kędziński; funkcje sekretarza pełnił p. Maślanka a protokolanta aut. geometra p. Mięśowicz. Przewodniczący zagajając zgromadzenie poświęcił kilka słów pamięci zmarłego członka izby śp. inżyniera Zaremby, któremu zgromadzenie oddało cześć przez powstanie.

Na wniosek p. arch. Janowskiego uwolniono sekretarza p. Maślankę od czytania sprawozdania wydziału za rok 1897, gdyż ogłoszono je drukiem i rozdano wszystkim członkom izby. Pan prof. Widt odczytał sprawozdanie kasowe za rok 1897. Dochodu było 636 zł. 50 ct., rozchodu 409 zł. 82 ct. Do komisji skontrolującej wybrani zostali: prof. Jegermann i inż. Jasiński.

Na wniosek prof. Jegermana udzielono skarbnikowi absolutorium i wyrażono podziękowanie.

Następnie dyskutowano nad sprawami bardzo ważnymi dla każdego prywatnego cywilnego technika, mianowicie nad podejmowaniem robót technicznych przez niepowołanych; tylko zdaniem naszym izba inżynierska powinna w pierwszej linii więcej dbać o to, aby ludzie całkiem niefachowi nie wykonywali tych robót, a następnie dopiero i to bardzo oględnie po-

dnosić sprawę wykonywania robót technicznych przez urzędników technicznych, bo przecież biorą oni te roboty tylko z konieczności, będąc lichy płatni i koledzy nie powinni występować przeciw kolegom. Nie utrzymujemy jednak, aby to było prawidłowem, ale postaramy się najpierw, aby technicy w urzędach byli dobrze płatni i wtedy dopiero żądajmy stanowczo, aby robót prywatnych zaniechali. Uważaliśmy za stosowne wypowiedzieć tych kilka słów, bo o tem, wiemy, że urzędnicy techniczni mają żal do izby inż. że wielu ludzi całkiem niefachowych wykonuje roboty techniczne a im biorą za złe, że chcą ciężką pracą byt swój i swoich rodzin trochę polepszyć.

Ale wracamy do właściwego sprawozdania:

Inż. cywilny Szurek wniósł interpelację do wydziału w sprawie niesłychanych nadużyć, jakich się dopuszczają pokątni fuszerzy ze sporządzaniem planów, kosztorysów i budowli, a organa rządowe nie kładą tamy tej pladze. Dla przykładu nadmienil, że w Turce grasuje na wielką skalę niejaki Weiss, w Starym mieście Prorok, a c. k. Starostwo przyjmuje jakby na urągowisko dla cywilnych techników te fuszerki. W Samborze starostwo oddało rekonstrukcję kościoła OO. Bernardynów wraz z ozdobną fasadą niejakiemu Steuermannowi (żydowi), niemającemu żadnego pojęcia o budownictwie.

Inżynierowie rządowi i kolejowi gonią ze szkoda dla cywilnych techników za prywatnymi robotami, utrzymują całe biura.

Kolejowe roboty ekspropriacyjne i pomiarowe wykonują niedoszli studenci a technikom cywilnym brak zajęcia.

Roboty te kolejowe podpisują na ślepo ck. geometrzy ewidencyjni wbrew ustawie, a ck. sądy plany te dla celów tabularnych przyjmują. Uchwalono udać się celem położenia tamy tym nielegalnościom do namiestnictwa i do ministerstwa kolejowego.

P. Mięśowicz nadmienil, że we Lwowie niektórzy autoryzowani technicy pokątnym partaczom plany podpisują i prosil o położenie kresu tym nadużyciom.

Inż. Dzieślewski przytoczył fakta, że urzędnik kolejowy buduje kościół za 32.000 zł., podczas gdy on beczynnie siedzieć musi.

Inż. Szurek podaje do wiadomości, że w Czortkowie gmach dyrekcji finansowej budował nieautoryzowany urzędnik kolejowy.

Nad interpelacją dyrektora Niedziałkowskiego z Krakowa co do rozporządzenia ck. namiestnictwa, mocą którego inżynierom budowy, budowniczym i architektom nie wolno wykonywać planów geometrycznych, tj. parcelacji działów gruntowych etc., wywiązała się długa dyskusja, w której zabierali głos: Maślanka, Rawski, Długoszewski i inni, żaląc się na to rozporządzenie. W końcu wyjaśnił tę sprawę in-

zynier Uderski z Krakowa. Mówił on, że było właśnie intencją ek. rządu, aby ten mały zarobek, jak parcelacye, niwelacye, regulacye miast, pozostawić jedynie geometrom, gdyż inżynierowie i architekci mogą na budowach tysiące zarabiać, zaś geometrzy od włościan tylko nie wiele żądać mogą.

Nowa taryfa na honorarya za roboty techniczne, zostanie w tych dniach przez Izbę inżynierską wydana i wszelkim władzom i instytucjom udzieloną do wiadomości.

Nad nowym statutem dla autoryzowanych cywilnych techników, wzorowanym na statucie pragskim i wiedeńskim, pracuje wydział Izby inżynierskiej.

Przystąpiono następnie do wyboru nowego sekretarza Izby inżynierskiej w miejsce ustępującego na własną prośbę inżyniera Maślanki. Przedtem jednakże wyrażono inż. Maślance, jako sekretarzowi i jego zastępcy inż. Barczewskiemu słowa uznania i podziękę za znakomitą działalność i wielkie usługi oddane Izbie.

Architekci Rawski i Chołoniewski chcieli zrezygnować z godności członków wydziału, aby tylko Maślanka nadal pozostał. Nie dał się ubłagać, gdyż ma wiele pracy po za obrębem Lwowa i nie mógłby należycie zajmować się sprawami.

Sekretarzem Izby inżynierskiej został inż. Łempicki, otrzymawszy na 32 głosujących 28 głos. Wybór przyjął i przyrzekł, że ile sił starczy, ehronić będzie interesów cywilnych techników. Inż. Maślanka przyrzekł, że nadal jako referent będzie pomocnym w wydziale. Jako miejsce przyszłego zebrania wybrano Lwów.

Na walne zgromadzenie zjechała się z całego kraju drużyna techników, aby wziąć udział w naradach nad polepszeniem swej doli.

Mianowania.

P. Zdzisław Dydużyński, inżynier-asystent przy zarządzie miejskiej kolei elektrycznej, został zamianowany inżynierem adjunktem przy tejże kolei.

Wydział krajowy zamianował elewa komasacyjnego p. Józefa Gumowskiego asystentem komasacyjnym, a dotychczasowego inspektora stacyi doświadczalnej dla kultury torfowisk p. Juliusza Koppensa, wędrownym instruktorem dla kultury torfowisk.

Namiestnictwo zamianowało komisarzami nadzoru kotłów parowych: prow. inż. Włodzim. Obertyńskiego w Nowym Sączu dla pow.: nowosądeckiego; inż. Pannenkę w Tarnopolu dla pow. tarnopolskiego, skałackiego, trembowelskiego i zbarazkiego; inż. Adama Mitsche w Kołomyi, dla pow.: kołomyjskiego, kosowskiego, śniatyńskiego i nadwórniańskiego.

Ministerstwo handlu zamianowało p. Jana Kopystyńskiego prow. adjunktem budownictwa w gal. dyrekcji poczt i telegrafów we Lwowie.

Pan Aleksander Seifert, inż. budowy z siedzibą urzędową w Krakowie, złożył przepisana przysięgę.

Wiadomości bieżące.

Ze Stowarzyszenia przem. upow. Budowniczych we Lwowie. Posiedzenie Wydziału Stowarzyszenia przem. upow. Budowniczych odbyło się dnia 2. i 11. b. m. na którym przyjęto statut Kasy zapomogowej i projekt ustawy o postępowaniu dyscyplinarnem dla budowniczych. Oba statuty zostaną drukowane i przed odbyć się mającym rocznem Walnem Zgromadzeniem członkom Stowarzyszenia rozesłane. Wydział przyjął również przez jednego z członków wypracowany memoriał w sprawie uregulowania przemysłu budowlanego do wiadomości i uchwalił przedłożyć takowy c. k. Namiestnictwu. Memoriał ten jest już w druku i zostanie rozesłany wszystkim władzom rządowym i autonomicznym, członkom Stowarzyszenia budowniczych we Lwowie i w Krakowie, redakcyom pism, izbom handlowym i przemysłowym, jako też instytucjom publicznym.

P. Tomasza Słomskiego, starszego inżyniera, przydzielonego obecnie do Namiestnictwa we Lwowie, żegnano dnia 23. b. m. w Kołomyi bankietem, na który przybyło kilkadziesiąt osób.

Dwa wnioski ważne zapowiedziano w Radzie państwa na dzień 22. marca. Wniosek posła *Gröza* w sprawie zniesienia rządowych myt drogowych i wniosek posła *Rosera* o zniesienie podatku gruntowego dla dróg polnych i gminnych nieuporządkowanych. Co do pierwszego wniosku zauważylibyśmy, iż byłby najwyższy czas znieść tę prawdziwą sekaturę podróży, jadących kołowo, i to nie tylko znosząc „ślabanty“ rządowe lecz też i „autonomiczne“. Kto nie doznał rozkoszy podróży kołowej n. p. porą zimową, a w dodatku nocą, ten nie może mieć pojęcia, jakim dobrodziejstwem byłoby zniesienie opłat mytowych.

Drugi wniosek p. *Rosera* jest również wielkiej doniosłości. Wskażmy tylko na Galicję, która posiada przeszło 40.000 kilometrów. słowami: czterdzieści tysięcy kilometrów dróg nieuporządkowanych, dzikich, a licząc drogę taką wraz z brudami bocznymi co najmniej 4,0 mtr. szerokoą, (patrz Kornmana komunikacye Galicyi i Bukowiny) otrzymamy rezultat znaczny, przedstawiający opodatkowanie gruntu, żadnej korzyści nie przynoszącego. Przyjęcie tych dwu wniosków byłoby bardzo pożądanem.

Kolej elektryczna miejska we Lwowie zostanie wpisana w sądzie handl. lwow. do rejestru firm handlowych. Firma będzie opiewać: „Miejska kolej elektryczna we Lwowie“. Uchwalono zbudować obok szkoły św. Zofii, jako w końcowym punkcie linii kolejowej, żelazny pawilon, jako poczekalnię.

Rada miasta Krakowa postanowiła rozszerzyć gmach magistratu kosztem 130.000 zł. i uchwiliła budżet gminy. Bilans dochodów i rozchodów wynosi 1,182.848 zł.

Rozstrzygnięcie konkursu na rekonstrukcyę ratusza. W piątek 27. bm. o godz. 11. przed południem zebrała się jury, wybrana przez reprezentacyę miejską dla oceny nadesłanych na konkurs planów na budowę sali radnej w północnej stronie gmachu ratuszowego i rekonstrukcyę fasady i wieży.

Przewodniczył prezydent miasta p. Małachowski, obecni byli pp. wiceprezydent Schayer, radni miejscy: Cybulski, Janowski, Kowalczuk, Rawski, radca magistratu Hobgarski i dyrektor Hochberger.

Po krótkiej dyskusyi uchwalono, wbrew wnioskowi przez jednego z obecnych postawionemu, przyznać wszystkie trzy nagrody. Następnie przyznano jednomyślnie

pierwszą nagrodę planom opatrzonym godłem „Lwówianin“, drugą trzema głosami przeciw dwom planom oznaczonym kółkiem z emblematami technicznymi, trzecią wreszcie planom oznaczonym godłem „Do wyboru“.

Po otwarciu kopert okazało się, że autorem planów nagrodzonych pierwszą premią jest p. Alfred Zacharjewicz, syn, drugą p. Adolf Kamieniobrodzki, syn, obaj ze Lwowa, trzecią nagrodę otrzymał p. Jan Zubrzycki z Krakowa.

Sędziowie orzekli zarazem, że premie nadane zostały nie na zasadzie absolutnej wartości, lecz na zasadzie względnej ich wartości w stosunku wzajemnym — tudzież, że żaden z tych projektów nie nadaje się do wykonania bez zmiany.

Walne zgromadzenie Tow. politechnicznego odbyło się dnia 30. marca b. r., mimo, że tylko 36 członków wzięło udział w obradach. Z powodu zamknięcia numeru odkładamy szczegółowe sprawozdanie na później — podajemy jednak do wiadomości, że na mocy dokonanego wyboru weszli do wydziału p. Stanisław Szczepanowski jako prezes, pp. T. Fiedler i S. Miszke jako zastępcy prezesa — tudzież pp. E. Epler, E. Grzębski, J. Matula, T. Münich, B. Pawlewski, Z. Piotrowicz, W. Rawski, W. Syniewski i dr. St. Olszewski (ostatni na 1 rok).

Wskutek tego ustąpili z wydziału pp. Julian Wang, Jakób Bałaban i Władysław Folkierski.

Poprzedni prezes p. Goltental zrezygnował z wyboru, pomimo, że miał zapewniony jednomyślny powtórny wybór.

Większość zgromadzenia zmanifestowała dosadnie stanowisko swoje względem „Gazety technicznej“, która już w programowym numerze zapowiedziała gorącą obronę stanowiska techników i wypowiedziała zaciętą w tym kierunku walkę. Ale — mamy nadzieję — rzecz słuszną zwycięży... mimo obstrukcyi.

L. 448.

Konkurs na szkice Szpitala.

Wydział powiatowy Sokalski rozpisuje niniejszem konkurs na szkice szpitala powszechnego na 70—80 łóżek, który to gmach ma być zbudowany kosztem 70.000 złr. na 1½ morgowym placu kwadratowym.

P. T. Architektów i Inżynierów zaprasza się do wypracowania szkicu takiego szpitala, według najnowszych wymagań sanitarnych i nadesłania szkiców na ręce Wydziału powiatowego do 15. kwietnia 1898 wraz z szczegółowym opisaniem sposobu budowy, rozkładu i wysokości pokoi, wentylacji, wodociągów, kanalizacji itp. Bliższe wymogi objęte będą szczegółowym programem, który na żądanie przesłanie odwrotnie kancelaryja Wydziału.

Jako honorarium wyznacza się za uznany jako najlepszy szkic 300 złr., za drugorzędny szkic 100 złr., inne szkice za mniej odpowiednie uznane będą zwrócone bez premiowania pod wskazaniem nazwiskiem, literą lub znakiem.

Szkic za najlepszy uznany, uprawnia wykonawcę do sporządzenia planu i kosztorysu za dodatkowem wynagrodzeniem 250 złr.

*Z Wydziału powiatowego
w Sokalu dnia 2. marca 1898.*

Prezes
m. p. Kruszewski.

Newschatelska Spółka Asfaltowa

The

NEUCHATEL ASPHALTE COMPANY

założona w roku 1870

z filią we Wiedniu I. ulica Gizeli 1. 6.

Wyłącznie koncesyonowani właściele kopalń asfaltu

MASTICBROD



Val-de-Travers

w Szwajcaryi

MASTICBROD



i w gminach Manopello, Lettomanopello, Roccamorice, Abateggio etc. jakoteż w dolinie pasma gór Majelle prowincyi Chieti we Włoszech

przyjmują

wszelkie roboty z naturalnego asfaltu

a w szczególności

asfaltowanie ulic i trotoarów na wzór gminy miasta Wiednia wykonane.

Sprzedaż sorty: Asphalt-Mastic i Trinidad-Goudron.

W monarchii Austro-Węgierskiej wykonano więcej niż 1.000.000 m² asfaltowań.

Dyrekcya

Teatrów rządowych Warszawskich

podaje do powszechnej wiadomości, że na mocy zezwolenia Wyższej Władzy, ogłoszony został konkurs na opracowanie szkiców projektów gruntownej przebudowy Warszawskiego teatru Rozmaitości i budowę domu dochodowego na miejscowości, stanowiącej własność Dyrekcyi Teatrów Warszawskich.

Za najlepsze szkice przeznaczone są cztery nagrody: w ilości rs. 1,000, rs. 500, rs. 300 i rs. 200.

Termin na złożenie szkiców upływa w dniu 20 Sierpnia (1 Września) 1898 r.

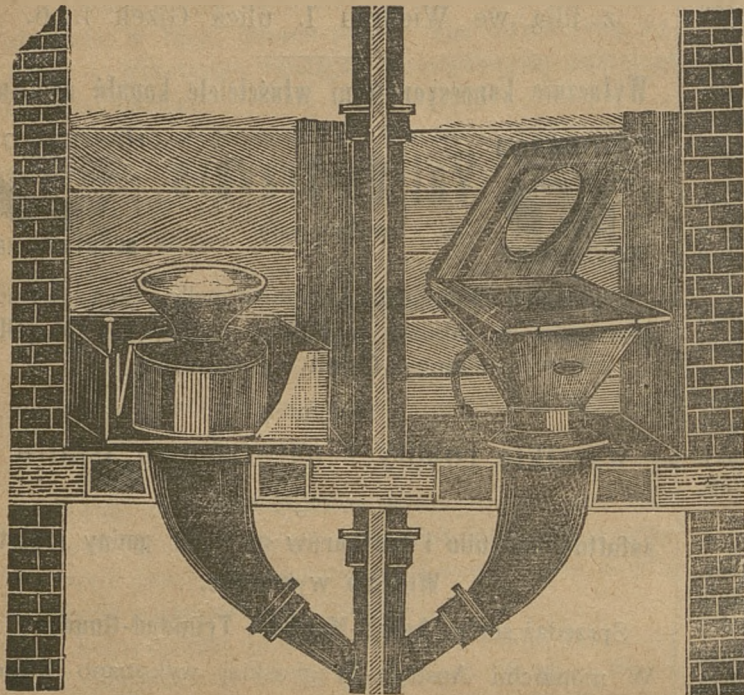
Osoby, życzące sobie przyjąć udział w konkursie, raczą dla otrzymania szczegółowego programu konkursu i planów sytuacyjnych, zgłaszać się osobiście, lub piśmiennie do Dyrekcyi Teatrów Rządowych Warszawskich.

(Warszawa, Senatorska Nr. 21—23).

SPECYALNA FABRYKA C. K. UPRZYW. KLOZETÓW

własnego pomysłu różnych systemów t. j. nadkanalowych i pokojowych, z patentem na Austryę i Węgry, wyszczególniona najwyższą nagrodą c. k. Ministerium Handlu

Fabryka wyrobów metalowych **Henryka Bogdanowicza**, Lwów, Piekarska 13.



Klozet wodny.

Klozet bezwodny.

Polecam swoją firmę nadal łaskawym względem

Poleca zakres działania swej fabryki, to jest **Odlewnia z metalu cynkowego**, wykonuje napisy, litery, szyldy, tablice, figury, ornamenta, według rysunku Wnych Architektów, pokrycia sztuczne, ozdobne, mansardów, wież kościołów, również posiada na składzie krzyże, pomniki, wieńce, i latarnie grobowe.

Wyszczególnia się wiedzą fachową, mając powiększone **warstwy mechaniczne** na większą skalę urządza **wodociągi, łazienki kąpielowe**, ogrzewane gazem i najnowszymi piecami cyrkulacyjnymi, jakoteż węzłem, naftą i spirytusem, wyrabia **parniki pokojowe**, aparata dla Wnych lekarzy i różne inne tym podobne przyrządy.

Fabryka i skład klozetów pokojowych najnowszych systemów i własnych patentowanych **rezervoarów wodnych** dla wodociągów i pomp studziennych **Skład rur wodociagowych i rur żelaznych wychodkowych**

Jak dotychczas i nadal wywiązuje się moja firma z zadowoleniem WWPP. architektów, Inżynierów i Budowniczych, jakoteż stron prywatnych. Na podstawie tej sumiennej i fachowej usługi osiągnąłem rozgłos ze wszystkich źródeł z chwalebnem wyszczególnieniem, co dowodzą najwyższe nagrody otrzymane od Wystawy higienicznej, Wystawy budowlanej, jakoteż Wystawy powszechnej krajowej,

Ekspedycje i korespondencje załatwia się odwrotną pocztą

Cenniki z każdego działu wyrobów wysła się na żądanie gratis i franko.

z poważaniem

Henryk Bogdanowicz.

Dla P. T. Budowniczych i Właścicieli Domów!

Pracownia lakiernicza

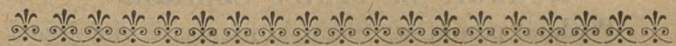
Wincentego Preidla

we Lwowie,

przy ulicy Łyczakowskiej Nr. 22.

wykonuje dobrym i trwałym materiałem wszelkie roboty lakiernicze przy budowach, jakoteż i inne w zakresie lakiernictwa w chodzące.

Powierzone roboty wykonuje się wzorowo w ściśle oznaczonym czasie i ro cenach najprzystępniejszych.



Roczna produkcja **600 wagonów**

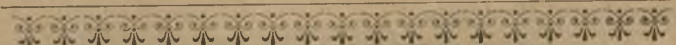
„KOŁOKOLIN“

Największa w kraju fabryka gipsu

murarskiego, sztukatorskiego, alabastrowego i nawozowego.

HELENY BROMILSKIEJ

Zamówienia przyjmuje: **Jan Bromilski** we Lwowie Grand Hotel.



Drobne ogłoszenia

po 1 ct. od wyrazu.

Szkic projektu ustawy budowniczej dla król. stoł. miasta Lwowa, wydany staraniem Stowarzysz. Budowniczych, napisany przez M. Kowalczyka, architekta-budowniczego. Egzemplarz po 25 ct. do nabycia w sekretaryacie Stowarzyszenia, przy ul. Łyczakowskiej l. 6.

Kamienica jednopiętrowa, dwufrontowa, łatwo do nabycia. Adres wskaże administracja „Gazety Technicznej“.

Grunt pod budowę, kilka tysięcy sążni przy drodze Wuleckiej Nr. 6 (stawa Sobka) w całości lub parcelami do sprzedania. Cena 15 do 20 zł. za sążeń. Wiadomość u właścicieli na miejscu.

Na sprzedaż dwa frontowe place pod budowę. Cena przystępna. Wiadomość udzieli Administracja „Gaz. Tech“.

Pożyczka hipoteczna 6000 do 8000 zł. potrzebna na drugą i pewną hipotekę. Zgłoszenia przyjmuje biuro Administracji „Gazety Technicznej“.

Dwa obszerne lokale z podwórkiem odpowiednie na jakikolwiek zakład przemysłowy do wynajęcia. Wiadomość: Administracja „Gaz. Tech“.

Złotym medalem nagrodzona w r. 1894

parowa fabryka wyrobów stolarskich

pod firmą

MARCIN PRUGAR I SYN

Lwów, — Supińskiego 5. i Pełczyńska 16.

poleca dostawę wszelkich robót budowlanych i posadzek dla P. T. architektów, budowniczych i przedsiębiorstw kolejowych — ręką za dotrzymanie terminu dostawy a po cenach przystępnych.

L. 912.

Obwieszczenie.

W myśl uchwały swej z dnia 12. b. m. Wydział powiatowy Myślenicki ogłasza konkurs na posadę inżyniera Rady powiatowej z roczną płacą 1000 złr. ryczałt na objazdy 300 złr.

Posada przez rok jest prowizoryczną, po roku staje się stałą.

Kwalifikacye wymagane są następujące: wiek nieprzekroczonych lat 40, skończona szkoła politechniczna i przynajmniej pierwszy egzamin państwowy.

Podania wnosić do Wydziału powiatowego.

Myślenice dnia 18. Marca 1898.

Pierwsze połączone pracownie
blacharska, slusarska i konecsyonowany
zakład dla wodociągów itp.

Z. Gościcki i Wł. Iliasiewicz

majster blacharski

majster slusarski

Lwów, ul. Zielona 48

wykonują wszelkie roboty w zakres blacharstwa i slusarstwa wchodzące w miejscu i na prowincyi.

Kompletne urządzenia wodociągów,

łazienek i klozetów, jak i reperacya pomp i wszelkich innych w zakres ten wchodzących.

Powierzone roboty wykonuje się wzorowo, w ściśle ograniczonym czasie i po cenach najprzystępniejszych.

C. k. uprzyw. zakład art. slusarski

Jan Stankiewicz

Lwów

ul. Franciszkańska l. 11 i Artura
Grottgera l. 12

wykonuje wszelkie roboty artystyczne z kutego żelaza: balkony, balustrady, poręcze schodowe, kraty ozdobne, sztachety ogrodowe, bramy, pajaki lampy wiszące, latarnie; wszelkie roboty budowlane, okucia do bram, drzwi i okien według najnowszych modeli; wykonuje konstrukcyje żelazne, jako to: dachy, schody, werandy, altany, stragany, wyciągi i wszelkie inne w ten zakres wchodzące, według żądania lub rysunków. — Odgradza plantacye lub klomby słupkami żelaznymi. — Wyrabia krzesła, stoły żelazne, ławki ogrodowe i t. d. — Wykonuje latarnie grobowe, sztachety do nagrobków z żelaza kutego i ma takowe na składzie.

Wszelkie zamówienia, tak w miejscu jak i z prowincyi, uskutecznia w jak najkrótszym czasie.

Skład materiałów budowlanych

**Stowarzyszenia przemysł. upow. Budowniczych
we Lwowie, ul. Łyczakowska 6.**

poleca wszystkie artykuły budowlane po cenach najniższych
wyłączne zastępstwo firm:

Knapp & Simel Meissnerowskich Pieców kaflowych
porcelanowych.

N. Schefftel pierwsz. austr. fabryki asfaltu, płyt
izolacyjnych, papy dachowej, i t. p.

Ogłoszenie.

Pewne konsorcjum poszukuje odpowiedniego gruntu pod budowę większego browaru we Lwowie.

Dokładne nie anonimowe oferty właścicieli gruntów posiadających dobrą i obfitą wodę, uprasza się nadsłać pod adresem K. B. do Administracyi „Gazety Technicznej”. — Wyłącza się wszelkie pośrednictwo.

Fabryka dachówek maszynowych Jana LEWIŃSKIEGO, Al. DOMASZEWICZA i Sp.

we Lwowie ul. Janowska.

Dachówki francuskie prasowane, mające prócz podłużnych także poprzeczne falce i podwójne nosy naturalne, dymione o terowane. — Cegły fasadowe prasowane. — Cegielki okładzinowe o różnych profilach i kolorach. — Rury drenowe o przekroju do 4—16 ctm.

Kafłowe piece i kominki, kuchnie i wanny kąpielowe. — Terrakota i marmur. — Płytki szamotowe na posadzki. — Rury szteingutowe. — Nasady na kominki. — Mączka szamotowa. — Gлина ogniotrwała. — Gips prażony miaki i płyty gipsowe na ścianki poleca jako specjalnie swój fabrykat. Cement i inne artykuły budowlane. — Na sprzedaż parcele pod wille i kamienice, oraz wille gotowe na Kastełowie we Lwowie.

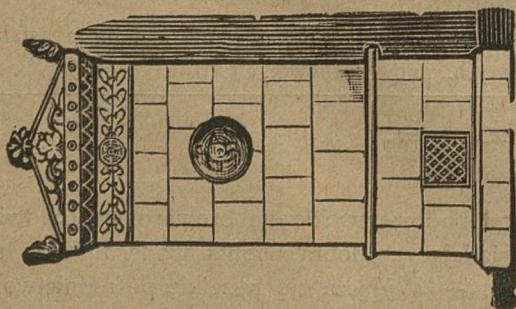
Fabryka pieców kaflowych

JANA

LEWIŃSKIEGO

we Lwowie

Kantor: ulica Kopernika nr. 18.



Ogłoszenie konkursu.

W okręgu c. k. Dyrekcyi kolei państwowej w Stanisławowie jest do obsadzenia sześć posad aspirantów z rocznem adjutum zř. 600 w. a dla technicznie wykształconych kandydatów. Kompetenci, którzy złożyli obydwaj egzamina państwowe i którzy wykazują się pewną praktyką w zawodzie technicznym, przyjęci zostaną ewentualnie jako stali urzędnicy z roczną płacą 800 zř. i dodatkiem na pomieszkowanie w kwocie 240 zř.

Oдноśne udokumentowane i należycie ostemplowane podania wnosić należy do c. k. Dyrekcyi kolei państwowej w Stanisławowie.

Stanisławów, dnia 23. Lutego 1898.

Zastępcą c. k. Dyrektora kolei państwowej:

m. p. *Dr. Seinfeld.*

Pracownia rzeźbiarsko - kamieniarska

Ludwik Tyrowicz

Jakób Bałaban

Rzeźbiarz i kon. majster kamien.

Architekt i budowniczy.

Lwów ul. Piekarska l. 71.

Wykonuje wszelkie roboty w zakres rzeźbiarstwa i kamieniarstwa wchodzące z wszelkich gatunków kamienia, drzewa, gipsu, cementu i wapna hydraulicznego podług szkiców i projektów własnych lub dostarczanych.

Wszelkie roboty budowlane jak: cokoły, schody, balkony, balustry, portale, konsole, attyki, lukarnie, figury i t. p.

Wszelkie roboty dekoracyjne fasad i wnętrz domów mieszkalnych, will, kościołów, kaplic i t. p.

Roboty kościelne: ołtarze ikonostasy, chóry, spowiednice, tablice pamiątkowe, ławki i ramy oraz meble stylowe.

Na składzie

zawsze bogaty wybór pomników kamiennych gotowych

cenniki, szkice, projekta i kosztorysy na żądanie wysyłają